

**Next Technologies**  
**03 355 355/9**  
**BEST SELECTION Dare to compare BEST SERVICE**  
**AGFA Snapscan 1212P** \*1999  
**PCMCIA 3com Lan+56K Mod** \*395  
**PCMCIA 24XCD-ROM** \*299  
**PCMCIA Ethernet Card** \*88  
**PCMCIA 56K Fax/Modem** \*88  
**GoldStar 15" CLR SVGA 28"** \*175  
**PANASONIC 21" CLR SVGA 28"** \*1199  
**Connectix QuickCam VC** \*99  
**omega Zip Drive 100MB** \*149  
**Lucent 56K INT Fax/Mod V90** \*49  
**OKI 2500 CLR Inkjet Printer** \*275

**TOSHIBA America I.S.I**  
**Satellite 4010CDT PII266MMX**  
**24XCD 56K Fax/Modem** \*2575  
**Satellite 4000CDT PII233MMX**  
**24XCD 56K Fax/Modem** \*2375  
**TECRA 750DVD P233MMX**  
**64MB 5.1GB 13.3" TFT Active**  
**DVD-ROM 56K Fax/Mod** \*2575  
**ThinkPad380Z PIII300MMX**  
**32MB 4.0GB 13.3" TFT Active**  
**24XCD 56K Fax/Modem** \*2575

**الخص**  
 العدد ٢٠١١ - السنة ١٩٩٩ - ٢٢ - العدد ٢٠١١  
 Mardi 30 Mars 1999 - 66ème Année - N° 20311  
 A N N A H A R

**مهر اجا**  
 إنقلك إلى جو الهند الساحر ليديكورة  
 واندته الشعبية مع مهر طها الهند  
 مسيح سيورتنج كلوب - رأس بيروت - هاتف: ٧٤٣٩١٥ - ١/٧٤٢٢٧٥

# شيراك يحمل بعنف على ميلوسيفيتش وبلغراد لا تبدي مرونة اسقاط "الشبح" يفتح الطريق أمام الدبلوماسية الروسية الأطلسي يتردد برياً رغم النزوح الجماعي لألبان كوسوفو

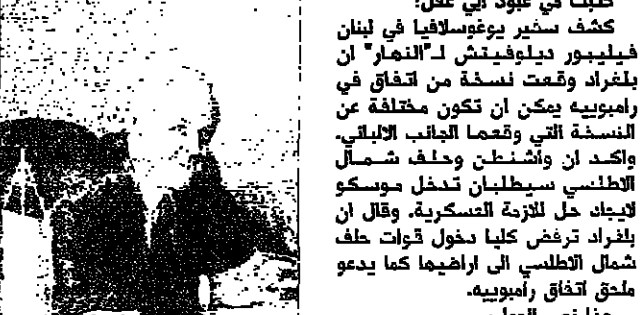


عزير صربية تسحق جموعاً خلال تجمع في وسط بلغراد لقم اندحاراً على الهزات الأطلسي (روبرت تيليفوتو)



لادة عيوز من ألبان كوسوفو يركب في حيدماً لدى وصولها إلى سكوبيه أس.

**سفير يوغوسلافيا لـ "النهار": نسختان مختلفتان لاتفاق رامبويه! نرفض دخول الأطلسي... والحل بالحوار**



كثرت في عيوز أبي عقل: كشف سفير يوغوسلافيا في لبنان فيليبور ديوفيتش لـ "النهار" أن بلغراد وقعت لنسخة من اتفاق في رامبويه يمكن أن تكون مختلفة عن النسخة التي وقعها الجانب الألباني. وأكد أن واشنطن وحلف شمال الأطلسي سيحلان تدخل موسكو ليقيد كل لثة التسوية. وقال أن بلغراد ترفض كليا دخول قوات حلف شمال الأطلسي إلى أراضيها كما يدعو ملحق اتفاق رامبويه.

**كوسوفو أرض التراث (ص)**

التراجع عن موقفه الرفض لنشر قوات أطلسية في كوسوفو لضمان تنفيذ اتفاق السلام الذي أقر في كوسوفو، تواجه منطقة البلقان أسوأ كارثة إنسانية مع تدفق عشرات الآلاف من النازحين الألبان على الدول المجاورة وخسوماً البانيا ومقدونيا. دخلت موسكو بدعم من باريس على خط المبادرات السياسية، إذ يتوجه اليوم رئيس الوزراء الروسي يفيغيني يوزيفوف إلى بلغراد للقاء الرئيس اليوغوسلافي سلوبودان ميلوسيفيتش الذي لم يبد أي قلق استعداد

**تحقيقات قضائية في ملفين جليدين انجاز الموازنة بعد جلستين الحص: نسج عكس التيار**

يعاد مجلس الوزراء غداً للبحث في مشروع الموازنة انطلاقاً من النقطة الأخيرة، وهي الوزارات، التي يقترح أن تتشعب رؤية الحكومة حيالها في ضوء عملية عصر الفتايات التي طلب إلى الوزارة التزاسها في موازنات وزاراتهم لتخفيف اللجوء إلى الرسوم والضرائب قدر المستطاع. وتوقع مصادر حكومية انجاز المشروع في الجلسة التي تلي جلسة غداً، أي الأربعاء ٧ نيسان مشيرة إلى أن عطل الاعياد في نهاية هذا

## الحرب الباردة على نار امبراطورية فاترة

"إن الأزمة الأخطر التي تعصف بالغرب ناجمة عن نقص في الحرية" (وليفيا بيروت، "يويل السفير")

**I -** هنا، في فرنسا وفي كل أوروبا، "النقص في الحرية" الذي يشغل الناس إلى حد التسبب بالحروب، ليس النقص في حرية الإنسان والمواطن (نرى، ألماناً لا نحب، نحن العرب، حتى عندما تبيع الصحافة شملنا، التحدث عن حقوق الإنسان والمواطن؟ بل النقص في حرية الدول والأوطان، حكماً ومحكومين... من ميلوسيفيتش إلى بينوشيه، الحكام ليسوا أحراراً في اللعب بحريات المواطنين وأسرهم وتجنيدهم وبكيفية ما يوصف بالجرم "ضد الإنسانية". حتى عندما يتقاعسون، ولو مرضى ومقنعين كمثل ديكتاتور تشيلي السابق، تطاردهم عملة الآخرين ولو عفت عنهم وعفت عملة بلادهم... ومن علمهم لم يلق مصير تشاوشيسكو، تستمدد شكوى في إسبانيا ما بعد أن تصير ديكتاتورية، لمحاكمة على الجرائم التي ارتكبها... وطريقتهم... يا للمفارقة - قرار فخالي من مجلس اللوردات البريطاني وحكومة صاحبة الجلالة البريطانية!

**II -** غريبة المصادفة! كيف يعود ذكر اسبانيا، ونيلو حربها، إلى الواجهة، في زمن الحرب اليوغوسلافية، ثمة مراقبون يصحون حرب الأطلسي على صربيا ميوسيفيتش بـ "الطبعة الثانية المظلمة" للعرب الألبانية التي شغلت أوروبا والغرب من الثلاثينات إلى الأربعينات: "أطلسي" - ولو منطقياً - حكومات اشتراكية معتملة - إسبانيا، فرنسا، وبنج في مساندة إلى حد "بيرة" الأسلاك التي يهيئها لحرب قد تقع وقد لا تقع...

ضد فريق لا يزال يسيوي الانسحاب التاريخي، ولو تلبس بعنصرية لما كل معالم الخشية - تساحة الدول الشيوعية والشيوعية الميوسلافية، خللاً عن الحزب الشيوعي في الدول "المقاتلة" حكوماتها إلى جانب الفريق الآخر... كما، مرة أخرى، في فرنسا، حيث يبعد موقف الحرب الشيوعي، وتعمد تفاقماته في الشارع، الانسحاب ضمن الحكومة التي يتحمل فيها الشيوعيون!! ويتخبر المراقبون أن الحرب الأسبانية (الألمانية) لم تنته إلا بالربط العملي الثانية، عام ١٩٦٩، فيتطرون بالشر!

بعد أن ثمة مراقبون آخرين يقولون أن يوغوسلافيا ليست اسبانيا الثلاثينات. فتكونها - السابق والحي - ليشبه التكوين الأسباني لا اجتماعياً، ولا عصبياً، ولا سياسياً. فلا تجمع الاستنتاجات أن:

يوغوسلافيا السابقة في اليقنان... وهي "تتبلر" أكثر فأكثر، وقد تكون نتيجة الحرب الأطلسية مزيجاً من اليقنان، في صربيا بالذات وكوسوفو، ومن بعد في كرواتيا والبوسنة، وربما في مقدونيا، ورومانيا وبلغاريا، وربما سلوفاكيا!

إلى حد أن كثيرين تبلغ بهم "الطرافة" حد الترحم على المبراطورية العثمانية التي وحدها تشكلت من لمعة الأضداد و"جمع همل" الأقوياء والعصريات بل "الديانات" المتنازعة والمتداخلة في آن معاً... ولم ينجح نظام في وقتاً مثل نجاح النظم الامبراطورية الممثلة، من الاتحاد السوفياتي إلى "الامبراطورية" تيتو، فضلاً عن الامبراطورية العثمانية إلى حين (نم) النمسا وتشيكوسلوفاكيا وكرواتيا الخ... إلخ.

ويضي المراقبون هذا هوام إلى حد التساؤل: إذا لم يكن الحل الفخالي، الذي تعمد له الحرب على صربيا ميوسيفيتش، هو قيام "الامبراطورية الأطلسية" برئاسة روما والحادى والعشرين أميركا!

وفي هذا الأمر بالذات - هذا الاحتمال الذي يكاد يصرحاً مسألاً به قبل حينه - سر تصير الروسية وريثة الامبراطورية السوفياتية، والصين الشيوعية وريثة "الامبراطورية الشمس"، لاهيك باليونان وريثة خلافة الامبراطورية البيزنطية، إلى آخر المعترضين وأولهم من الخذل وكثير من التحفظ... مع ملاحظة مهمة: أن اليقنان (الامبراطورية التقليدية، في أيدينا) حلقة امبركا الأسبانية، تلامصت على نحو يكاد يكون مريباً.

(ملاحظة بين ملالين: وحدهم العرب لا

**Full Business Lunch at AVENUE**  
 Salad Bar 25.000 L.L.  
 • Your Choice of three main courses  
 • Home Fresh Fruit Salad  
 • Coffee  
 Enjoy your Meal!  
 • Including Service and Cover Charge. Government Tax not included.  
**AVENUE**  
 The pub restaurant  
 Achrafieh, Ave. Charles Malik, Tel: 01-332233

**Special offer on Automobile Fire Extinguishers**  
 1kg. ABC powder  
 ISO certified DIN approved  
 Made in Germany  
 No need for yearly refill  
**JAVA FIRE PROTECTION sari**  
 Sinelfil Saideh St. Tel: 01/502329

**MEDGULF**  
**إعلان إلى الأساتذة المحامين المنتسبين إلى نقابة المحامين في بيروت**  
 للجنة الرابطة على التوالي تشتر شركة المتوسط والخليج للتأمين وإعادة التأمين ش.م.ن (ميدغولف) أن تحيط الأساتذة المحامين علماً أنها تعاقبت مع النقابة على تأمين الإستثناء والحوادث الشخصية اعتباراً من أول نيسان ١٩٩٩.  
 على الراغبين في الإنتساب، الحضور إلى مراكز النقابة في بيروت، صيدا، زحلة وجونية ابتداءً من ٣١ آذار ١٩٩٩ وفقاً لتسلسل الأحرف الأبجدية لأسما عائلاتهم كما هو مبين في مركز النقابة.  
 يتوجب على طالب الإنتساب إبراز:  
 • صورة عن بطاقة المحاماة  
 • صورة عن إيصاف تسديد اشتراكه للنقابة لسنة ١٩٩٩  
 • بطاقة الإستثناء العائدة للعام الفائت بالنسبة للمؤمنين سابقاً  
 إن شركة المتوسط والخليج للتأمين وإعادة التأمين ش.م.ن (ميدغولف) ستقدم برامج متنوعة بأسعار خاصة للراغبين في التأمين على السيارات، الحريق والسرقه وباقي فروع التأمين.

**MARCEL T. BOUTROS**  
 BEING DETERMINED TO BE PART OF THE ECONOMIC RECOVERY  
 INAUGURATES A  
**SOLDERIE**  
 OF EXQUISITE SIGNED FURNITURE FROM HIS PRODUCTION  
 ON THE FIRST FLOOR OF  
**GALERIE BOUTROS - SANAYEH**  
 TEL: (1) 349155/6-281090/1. Fax: (1) 285442

**L'ESCALE**  
 تعلن عن افتتاح فرعها الجديد  
 اوتوساتراء زوق مكايل  
 نهال الخلائد ٣٠ آذار ١٩٩٩  
 قنبر البريد  
 ت: ٠٩/٩١.٣٦٣  
 زوق مصبح محل Ice Skating  
 ت: ٠٣/٦٧٨٦٦٦

**بيتية**  
 بمناسبة عيد الفصح  
 Beity  
 قرب البريد  
 ت: ٠٩/٩١.٣٦٣  
 زوق مصبح محل Ice Skating  
 ت: ٠٣/٦٧٨٦٦٦

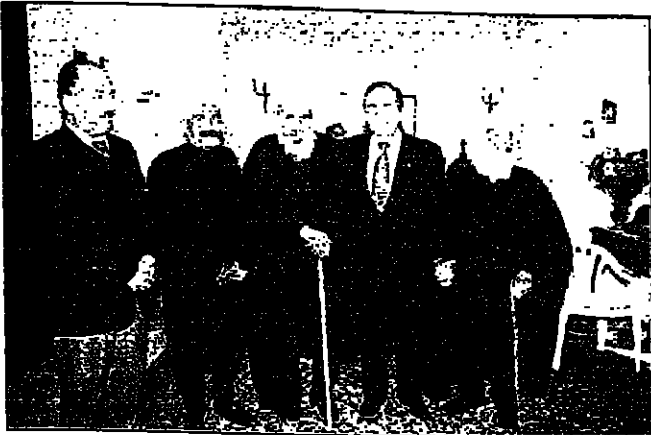
**ONLY GIVE THIS RE**  
 Introducing...  
 You've just...  
 Only Give This Re







## وفد مشايخ البيضاة زاره وارسلان الخليل: ننبذ كل متعامل مع اسرائيل



(مخاطبي ونمرا)

الوفد مع مشايخ البيضاة

لنمنا الوطن وان الذي يشكك ولو لحظة في موقفكم يشكك فينا وفي تاريخنا ومبادئكم البيض الصمغ وارتفع بكتير من كل الشكليات، وبيت موقفكم الاخير شامة المعاملة البيضاة في حاضيا وفي الدول، تضيق على المشايخ ومنع الاسرائيليون وجيش لبنان الجنوبي صباح امس وفد مشايخ البيضاة وحاضيا، من مفخرة المنطقة المحتلة عبر معبر زمريا الى حوى، لزيارة النائب فيصل الداود. وتعرض الوفد لمساوئق واستفزاز اثر تلاسن بين الجانبين كاد يتطور الى اشتباك بالادب. اثر ذلك، عقد الداود مؤتمرا صحافيا في منزله في حوى، قال فيه: "اننا لنشهد فصلا جديدا من الممارسات التعسفية في حق مشايخ حاضيا الذين وقفوا في وجه العدو الصهيوني، اذ عبر المشايخ الاجلاء في خلوات البيضاة عن اسلوب جديد من اساليب المقاومة بالقائه الحر على كل من يمت لاحتلال بملة. وما جرى اليوم (ليس) من مضايقة للمشايخ ونهزم من الانتفاخ الى المنطقة المحررة عبر زمريا، ليس الا دليلا سلطانيا على ابرياء التي يريه جيش الاحتلال الاسرائيلي بفعل الدال الشعبية الراضة".

### وفد من القومي الى اوستراليا

أفاد الحزب السوري القومي الاجتماعي ان وفدا برئاسة رئيسه علي قاتصو وعضوية عيود شؤن عبر الحدود صلاح ديا ونائب رئيس المكتب السياسي جبران عريجي غادر بيروت امس في زيارة لوستراليا تستمر عشرة ايام يزور خلالها السفارة اللبنانية والقنصليتين في سيدني وميلبورن ويتلقى مسؤولين واهل الجالية اللبنانية واللقيويين.

### محافظ البقاع يزور المراوي للمرة الاولى

للمرة الاولى منذ تعيينه، زار امس محافظ البقاع ميخائيل القزح الرئيس السابق الياس المراوي في منزله في البرزة. وعلم ان اللقاء تناول شؤون منطقة البقاع، ووصفت الاجواء بانها كانت "جيدة وإيجابية".

### تهاني بالأضحي

الرئيس صليب سلاسل تلقى اتصالات هاتفية مناهة بعيد الأضحي ابرزها من رئيس الجمهورية اسيل الحسود والرئيس السابق الياس المراوي.

الرئيس عمر كراني تلقى اتصالا هاتفيا من رئيس الجمهورية العماد اميل لحود مناهة فيه بالأضحي. كما تلقى اتصالات هاتفية من نائب رئيس مجلس النواب ايلي الفرزلي ووزير الداخلية والشؤون البلدية والقروية ميشال المر ووزير الصحة كرم كرم. مفتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني تلقى اتصالات مناهة بالأضحي ابرزها من البطريرك الماروني مار نصرالله بطرس شخيرة والنائب العام الامن العام اللواء جميل السيد ورئيس المركز الكاثوليكي للاعلام الاب موريس الجميل برفاقه الاب عبده ابوكس.

رئيس جمعية المشايخ القروية الاسلامية الشيخ حسان قزاقية تلقى اتصالات تهنئة بالأضحي من رئيس الجمهورية اميل لحود ورئيس مجلس النواب نبيه بري. وزير والنائب السابق عدنان طرابلسي مناهة كلا من رئيس مجلس الوزراء سليم الحص والرئيس رشيد المصالح والوزير محمد يوسف بوضون، واستقبلا مهنئين في مركز الجمعية.

محافظ الجنوب فيصل الصليح جال في ميده على تقييدات السياسة والدينية مناهة بالأضحي زار رئيس التنظيم الشعبي الناصري النائب مصطفى سعد في حضور شقيقة اسلمة وقيادة التنظيم، والنائب والوزير السابق نزيه البرزي في حضور نجله عيود الرحمن، ومفتي ميده والجنوب الشيخ محمد سليم جلال الدين في حضور رئيس بلدية ارباك الصليبي الشيخ سليم سوسان ومفتي ميده والفرزلي الجعفري الشيخ محمد عسيران في حسينية ميده.

ورافقه وفد من قيادة قوى الامن الداخلي في الجنوب ضم قائد منطقة الجنوب الاقليمية للدرك العميد فادي ملهي ومساعدته العميد حسن عمرو وقائد سرية درك ميده المقدم ناجي ملاعب وأمر سرية درك ميده الرائد طارق عبدالله.

وفد من "هيئة رأس بيروت" زار برئاسة المختار محبي الدين شهاب ضارح شمهة بيروت في محافظين الباشورة والشهداء ووضعت اكاليل من الزهور وسعد لتفخيل وتثيت الفتحة على ارواحهم.

## الاحتفالات بعيد الأضحي عمّت بيروت والمناطق

# الخطب ركزت على الوحدة الوطنية والاصلاح والتحرير



(دمري مشرفية)



ديك في عاليه



الغني قباني يوم المصليين في مسجد الرمل العالي



(نديم عمليري)



الغني الماروني يقبل التهانين بالأضحي



مطارة ميده واساقفتها يمتنون الغني جلال الدين بالعيد

قصر الشريط معلنا به العرض، وقدمت لوحات فلكلورية واقيم عشاء فري وعروض مختلفة. ومن مراسل "النهار" في الشوف ان المنطقة احييت ورفعت الصلوات في المساجد والخلوات الدينية واقبعت الاحتفالات في القرى لتقديم التهانين والتبريكات. كما تقبل ركنًا للجمعية الروحية للطائفة الدرزية الشيخان ابو حسن عارف حلاوي في منزله في البرزوك، وابو محمد جواد ولي الدين في بعقلين التهانين من عدد من الشخصيات والوطنيين.

واقامت مؤسسة العرفان التوجيهية في التسمانية لقاء ابيات خلاله صلاة العيد، والتي ركز فيها على زين الدين كلمة تحدث فيها عن معاني الاضحي، تنميا ان يكون العيد حافزا لايلاف ما بين القلوب ويجمع على وحدة الوطن ويكتب النجاة لكل من شهد وصام الموحدين الملتزمين المتقين، غير انه بما يزرعه اعلاه الاسلام من بذور النور والتزوير ومحاولات الاساءة للمسلمين الموحدين الذين ان فعلهم عن حقيقة السلام والتوحيد اي عدو او مفتن، او عيل (...).

واغاد مراسل "النهار" في ميده ان مفتي ميده والجنوب الشيخ محمد سليم جلال الدين لم المصليين صبيحة العيد في الجامع العمري الكبير في حضور حشد من فاعليات المدينة ولبنائها. وتقبل جلال الدين والنائب مصطفى سعد والنائب السابق نزيه

ابول لحود، ورئيس مجلس النواب نبيه بري والرئيس شفيق الوزان. وام قباني المصليين في جامع الامام علي في الطريق الجديدة في حضور رئيس الوزراء سليم الحص وعدد من الوزراء والنواب وشخصيات. تم لتقبل الى دار الفتوى التي اتمتها شخصيات رسمية وسياسية ودينية وشعبية مهنئة قباني بالعيد، وفي مقدمتها ممثل رئيس الجمهورية العماد اميل لحود والوزير ميشال المر، والرئيس الحص، والوزراء حسن شلق، كرم كرم، عامر نعمان، سليمان طرابلسي، ناصر السعيد، لرتير نوردين، ونواب.

ولم نالاب رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى المفتي الجعفري الممتاز الشيخ عبد الامير جلال المصليين في مسجد الرمل العالي في برج الدراجة والتي خطبة ركز فيها على الدعوة الى التآخي بين الاحقاد ودعم صمود اهالي الجنوب.

وعلى عايله ومن مراسل "النهار" في عاليه ان الجبل احتفل بالأضحي فاجتبت القرى والبلدات سمراات قروية تطلعا لاطلاق الاسم للثورة والمفرقات وحلقات الدبكة والسيف والترس. واقبعت الشعائر الدينية في الخلوات.

وفي عاليه كان العيد مميذا، اذ تحققت الآلاف الى ساحات ليلة العيد، فغصت بهم الشوارع، حيث اقيم عرض لاطلاق الاسم النارية. وجاء الاحتفال بالعيد بدعوة من مجلس بلدية المدينة وشراكة مؤسساتها وفعالياتها وفي حضور ٥٧ بلدية رئيسا او نائبا، وتقدم الحضور رئيس بلدية عاليه وجوي مراك الذي

عمت مظاهر الاحتفالات بعيد الاضحي يومي السبت والاحد الماضيين بيروت والمنطق، فاقبعت صلاة العيد في المساجد والخلوات التي ركزت على الالفه والمحبة والتسامح وتوطيد الوحدة الوطنية والدعوة الى

تحرير الجنوب والبقياع الغربي من الاحتلال الاسرائيلي. قباني مفتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني تلقى اتصالات تهنئة بالعيد من رئيس الجمهورية العماد

غيت تلقى تهنئة لحود وبري

الشيخ بعجت غيت مستقبلا المصليين في دار الطائفة الدرزية

رأى للقاء مقام شيخ عقل الطائفة الدرزية الشيخ بعجت غيت الله "عندما نعيش المعاني الالهية التي تجلي في نعمة الايمان تلتقي الانسانية على سبل جديدة ويحب الانسان اخاه الانسان ويتكلم ويتحاور معه".

كلام غيت جاء في تصريح له عن تزامن عيدي الاضحي المبارك ولحد الشعانين الذي رأى فيه "موجعا عالميا للعيش بالوحدة بين الاديان والطوائف التي في تعددنا تجلت للوحدة الوطنية".

واضاف ان "الايام معاني قديمة عميقة جدا، اذا عاشها الانسان يعود الى معناه القلب والحمية وصفاء التعامل والدور وتوهم الآخرين". وأشار الى ان هذا ما يجعلنا دائما ملينين بالتفاؤل والامل وتخلص من ظلام الايام الفاتكة والحروب التي تذكرها دائما (...).

وفي المناسبة تلقى الشيخ غيت اتصالات تهنئة من رئيس الجمهورية اميل لحود ورئيس المجلس النيابي نبيه بري والمدير العام الامن العام اللواء الركن جميل السيد.

وام دار الطائفة الدرزية وزراء ونواب وشخصيات سياسية ووفود شعبية مهنئة بالاناسية.

OWN ONE AND YOU'LL UNDERSTAND



The Infiniti QX4



41 YEARS OF CONTINUED SUCCESS  
Member of the Rasamny Younis Motor Co. S.A.L.

RASAMNY YOUNIS MOTOR CO. S.A.L.  
Listed on the Beirut Stock Exchange



AUTOMOTIVE EXCELLENCE

Bldg. Chélab - Tel: (01) 2732333 (15 lines) - Monroia (01) 372244/5 - Jd'el Dib: (03) 520670/41-6783 - Matnan: 01.612313/4 - E-mail: rasamny@dm.net.lb - Visit us on our homepage: www.rymco.com.lb



احتفالات في كل الكنائس والأديار لدى الطوائف الغربية

## "بهرجة" الشعانين خف ألقها بسبب الظروف الاقتصادية

تفني وكس حزب الكتائب فيروز  
 العاج "في صفحة الماني والتطلع إلى  
 الصام" مشهورا أن "الانتخابات  
 التيلية ستجري بعد سنة ونصف سنة  
 وتعتبر على الحزب الاستعداد لها".  
 ترأس اجتماع ائس الاجتماع  
 المذكرات المكتبة السياسي والمجلس  
 المركزي في ائس الكتائب المركزي -  
 الكمي، وتحدث في مشتمل التأسس  
 فقال: "لما بدأنا نتمتع بالانتخابات  
 التيلية ان لنا نتائج على ان ننهب ان  
 امين، ترجمة الخطف المشين الذي  
 اربك هذه التعليلات وسبقها في  
 تقواوات جديدة، وفقط راجع التفتاح  
 في القواعد من خلال الدعوة إلى  
 تشمل الطاقات والزم نطلي جديد.  
 وأشار إلى انه قد بينا شي جديد.  
 بعالية خطاب - وبرايع يتناول ورويته  
 السياسية - التعليل بالنسبة إلى  
 الحركة السياسية وسوبراج في اعضه  
 المكتبة السياسية تمهيدا لاثانه



الطبيب في مظهر يترك انطباعاً الزبون في كل وقت.



الزياح أمام كنيسة الأيقونة العجائبة. (ميشال صليح)

**لتجديد داخل إقامتك**  
**novo floor** **نوفو فلور**  
الأرضية الخشبية الحديثة الأكثر مبيعاً في لبنان  
**شركة فؤاد ج. تابت وشركاه**  
**منذ ٤٠ عاماً**  
سنتر ماريني أوتستراد الجديدة، تلفون: ٤٨٧٧٣٣-٤٨٧٧٣٣/٠١

أحد الشعانيين  
كما في الاعواد  
الوفاغ العيشية  
مظاهرة، وثابت  
تميز ثياب اللط  
بها سمحت به  
المحدودة.  
والاطفال،  
العبد، وحماوا  
بثيابهم وملايك  
وعصمات اللط  
زيارات ممسك

الظروف، تبقى  
والاحتفالات  
التي تمتع الحق  
قاندليس وزبي  
حذت على المحذ

في كنيسة  
البطريك المار  
نصر الله بطرس  
الشمع  
البطريكيان ال  
والامطران الطو  
ولقمس المطري

**SILVERSMITHS SINCE 1941**

And still in Ashrafieh, Tel. : 01 216614 and Kaslik, Tel. : 09 640424

**الشمال**  
ومن مواصل "النماز" في الشمال  
ان المشيخين الذين يتبعون تقويم  
الكهنسية الغربية اتخلوا هذا  
الشمالين بفيلسطين، وزيدات  
الاطفال، وترتب اخصان الزينون  
ورفعت الصلوات على نية اطفال لبنان  
ولكلهم المقلبة ايام خير وبركة  
وسلام وطمانية ومحبة.  
ففي طرابلس، تراس راعي  
الابريشية المرونية المطران يوحنا فؤاد  
الحاج فليس المشيخين والزياح في  
كتارياشيه مع مياخيل الساعه  
تتساءل وتافق صابحا وقديما اخر  
الساعه العاشرة والنصف في

كثرتاوية مارون. وقد اقيم زياح  
الشعبيين في الشوارع المحيطة  
بالتكنيسيتين وظاف الاطفال مع معلم  
والشعور ولفان الزيتون في شوارع  
طرابلس، وراقى الطران الحصة العامة  
في المناسبة من بعيدا التحليل والامل  
الى "التوجه نحو التكنيسية وسامع كل  
التحليل وتعاليم التكنيسية في هذا  
الزمن الصعب حيث الحروب والرفائل  
والخطايا الكثيرة- تنتمى العائلة  
للمسيح من اعطاء الشهادة الحقّة  
لتعليمه الخاص، الخلداني، امام الظاهر  
نخل اورشليم بفجر صبح،  
مشهدا على تعليم الاولاد الفضائل  
المسيحية واعمما المحبة والايان

بدوره المطران جورج رياشي راعي أبرشية طرابلس الكاثوليكية ترأس زياح الشعائين. وفي زغرنا ترأس النائب البطريكي الماروني العام على البترون المطران بولس اميل سعادة قلدس الشعائين، الساعة التاسعة في كنيسة سيدة زغرنا، وفي العاشرة وكاتدرائية مار بوخا المعمنان. وحضر

خشد غفرين من هنا غزرتا - الزبونية،  
والقي المظربان سعادة عظة عنواها  
«عموا التظلل ياتون الي ولا  
تعموم»، خشد فيها علي ياتي  
الاجل والولائم الي التختين للصدا  
وتبرك الي يس يوم التختين فقط  
بل لي كل مناسك وخصوصا لاجل  
الاحاد والاعتكاف والاعمال من الخين  
يعلمون اولادهم محبة له وسجدة  
لكنيسة والتعلق بالامان الصحيح،  
وبعدما راح المظربان سعادة لظان  
الزبونين اقام زياك الشعائين وخرج  
التظلل الي الشوارع المحيطة  
بالتختين محمولين علي الكتاف،  
وفي كتراليم راح يوسف غزرتا  
اقم زبونية من ايام العاشرة

وحضره جمع من الآباء وأطفالهم.  
وفي الكورة ترأس المناظرة  
الليطيريركي الماروني العام على الجبة  
المطران فرنسيس البيسري قدس  
السلامة في كنيسة بلدة رشيدين في  
حضور ممثلين من الكورة وبشري  
والجبور وكان زياح الأطفال وكلمة  
المطران البيسري دعا فيها الى  
"الاعتناء بالمسيح عذبة الأطفال،  
فإنهم الذين لا يمكن أن يكونوا

كامله سيخيه شهودا للإنسان  
وتعالموا بالكرامة والتقدير  
على عدم التمييز -ترياد الاملا-  
للكائنات في يوم الاحث فقط.  
في البروت، اقيمت حفليسي  
الشعبيتين وزياحات الطفل في  
كنيسة المدينة. وتراس عيد الرحمة  
الشعبي منير خديالة رتبة زياح  
الفراريين في كاتدرائية راس اسطفان  
في حضور جمع من الاطفال والمعلمين  
وقد طاف الجميع في الشوارع الاميرة  
بالكنائس والصفحت الشعوب في  
المناسبة، وفي بئر في كنيسة  
خشد في كنيسة السيدة وسط القدس  
شرك فيه اهل البلدة وقرى الجبل  
المجاورة. وحصل التلاوة للفراريين  
والضمان الزبون ورفوضا الصلوات في  
كنيسة الزبون رتبة زياح الاميرة

ويأتينا من الماشقة التي يعيشتوها  
 وإن تكون الأيام المقبلة أيام خير  
 وبركة وبهجة.

وفي قرى الزاوية والجبله وجبرم  
 البترون أقيمت في تلكس زياحات  
 الشمايين وربت تكليس اغسان  
 الزيتون ورفعت الصلوات في المنسبة.  
 وفي بيت ممرن - قسه بشري  
 تراس زياح الشمايين الذوري لويي  
 العلم وشرك في الاحتفال جمع من  
 اللاطيا الاطحال.

- التمتة في الصفحة ١٠ -

أحد الشاعرين، لم يكن منه السعة كما في النواصير السابقة، إذ تركت الأوضاع المعيشية بصمها على مظاهره، وغلبت الهجرة التي كانت توجب الناحل، واستعصى فيها ما سحبت به الإكاثات المعيشية المدحورة.

والأطفال، الذين ارتدوا ثياب العبد، وحلوا شواربهم، فخرسا بتيارهم وملاشعهم وبقر أخروا وعساست التصور، وظفروا على زناجات ممكنين بلدي عليهم، أو على أكثافهم، الشاعرين، إذ تكن الظروف ترضى طفولة.

والعلاقات، عمدت على التكتلات التي تتجع القلوب، الغربي، والقيمت قلدنوس وزناجات والقيمت عثاقت تحت على الحيرة والقيمت.

**بكركي**  
في كنيسة سيدة بكركي، تراس  
البطريرك الماروني الكاردينال  
تصرّاه بطرس صفير، رئيس أحد  
الشعبيين وناشط المعتازات  
البطريركيان المطران رولان أبو جوده  
والقبط الخوان نبيل المندري،  
والقبط البطريركي العام أبو زخبا  
باسليم وكان رعية مار شربل  
المارونية في عام 1974 جورج شيدان،  
ومحمد كبير من المصلين، بينهم في  
من نحو خمسين شخصاً من رعية  
الأرمن حضروا خميساً لحدود  
"الريستال" الذي أقيم مساء أمس  
في كنيسة سيدة بكركي.

في المصنفين في رغبة البطريرك  
صغير لدعم بنة كنيسة عمان.  
وبعد الانجيل، إلى البطريرك صغير  
عظة تحدث فيما عن الشعائين "عبد  
البراة والتواضع والفرح"، داعيا إلى  
ممارسة هذه الفضائل.  
ثم بارك البطريرك اغانان الزيتون  
وطلب الجميع في زواج في الباحة  
الداخلية للصرح مرتلين "موشعنا لابن  
داود".

**بيروت**

وفي كينيسما بدو يوريس الحكمة في  
الاشرفية، احتفل برئيس اساقفة  
بيروت المارونية الطرطور بولس مطر  
بقبلس احد الشعثين، وعاونه أمين  
سر الابريشية بالذ عمصام ابو خليل  
والاب جاد بول ابو غزاله.



وبعد الانجيل اثنى عظة من وحي  
الفايسيه، واصاف: "في العالم قروي  
تريد قتل الحبيب وقتل السلام، قروي  
الشتر الخنايسية كلها، والمسيحي يدعونوا  
الى الاخاف والشتر والاشراير. بل  
تبتى ان نضع ثمن الخلاص، حينما  
واسطهم اذا قتل اثنى الامم. وبعد  
الغلب والموت قتلنا وفرح اذن

لهم.  
نشكر الله وإياكم على هذا العيد المبارك وعلى هذه النعمة النازلة على أطفالنا وعلى شعبنا وعلى كل شعوب الأرض، ونحن نزيح أغمر مرة قبل السنة الألفين للمسيح الأله. سوف نستقبله في السنة الألفين مفتحين إلى ألف سنة جديد ستكون، إن شاء الله، تيمناً ملكوت المسيح، لمحبتهم.

بمحنة العاطفة تشكر وإليك ملك  
السلامة على التسليم التي يهيئها  
وتظلم منه أن زلزال الحرب من كل  
الأمكان في الخفاء أن تخلص عبر  
الاطلاق أن يكونوا إليه أنه يخفي  
على الأرض من جديد كل ضوء،  
يرتاج إليه أن يفتيشوا وسلم في  
كل بيتهم الواحد. بعد صلاته  
صلاتكم، فلنكن مقبوله عند الرب،  
ولكن هذا السبقونة الطالع  
أسودت بآلام المسيح حتى تعد  
بعد قضيته أن لا تلبس القليل  
عليه علينا ونخلص بخبر باسم الابن  
والابن والروح القدس الألوحد.

وبعد القديس تقدم المظان  
المؤمنين يساروا في شوارع الأشرفية  
بالدموع والغمام الزهية.

**جونيوة**  
وفي كنيسة القديسين قسطنطين  
وبيلات في جونيوة تراس متروبوليت  
بيروت الروم الكاثوليك المطران حبيب  
بنشاً قداما عاونه فيه الايوان حبيب  
القمبي والياس شريم. والقي عطف  
والنسيبة قلا: جتن محتجون كادوا  
لرب. لينن لك، واخفايل ايمان لك  
والب. المقاتلات اللبنانية لك. نجر  
متعطشون الي سلامك ولا يكن  
يتحققن من السلام الا ان تقتلهن  
قلوبنا وهماكلنا ومقاتلاتنا وهن



Les plus  
belles

marques  
du monde,  
Simonetta,  
Bonpoint,  
Floriane,

Replay & Sons,  
I Pinco Pallino  
se sont  
donné  
rendez-vous  
pour la  
collection  
**Spécial Rameaux**  
Et en cadeau,  
la bougie

qui va avec!

**N O N I**

Ouvrir les dimanches

ACHARRÉ • ZOLA  
VERON • TROU BOURN

فقد من القوم  
نقى أوسترال



100

10















## MAJID AL FUTTAIM

Group of Companies

### CAREER OPPORTUNITIES AT UAE HYPERMARKETS

**CONTINENT HYPERMARKET**, super store of food and non-food products, which is a part of Majid Al Futtaim Group of Companies in the UAE, is searching for career oriented and ambitious individuals to fill the following positions:

#### DEPARTMENT MANAGERS (Ref. No. 101)

\* Electronics \* Fast Moving Consumer Goods

Your job is to manage the day to day operation of the concerned Department, independently handle sourcing, negotiating and buying the goods and achieve sales turnover targets. You should have minimum 5 years experience in the field, preferably covering retail sales. A sound judgement of trends and a thorough technical knowledge of products in your area of operations are basic requirements of the job. Age group 25 - 35 years.

#### WAREHOUSE RECEIVING MANAGER (Ref. No. 102)

Your responsibilities include raising the issue voucher, raising the goods receiving voucher and follow-ups concerning the delivery of shipments. You will deal with department heads at the store ensuring continuity of supply. A high level of computer literacy is a must for this position. Age group 25-35 years.

#### CHIEF ACCOUNTANT / ASSISTANT CHIEF ACCOUNTANT (Ref. No. 103)

You will be responsible for complete Accounting of the store including monthly and annual closing of books, expense and inventory control, banking and finance. You will assist the General Manager to manage the figures. Duties will include, but not limited to maintenance of computer based accounting packages, preparation of monthly management information system covering budgets and income statements, systems implementation and internal control procedures. We are looking for a Chartered Accountant with at least 8 years of post qualification experience, preferably with a major retailing company. Age group 25 - 35 years.

#### HEAD CASHIER / ASSISTANT HEAD CASHIER (Ref. No. 104)

You will be in charge of cash management involving cash distribution to and collection from the cash counters, and also supervision, administration and verification of all cash and credit card transactions, smooth co-ordination of the cash requirements of a large number of counters and also reconciliation of cash on a daily basis. The job calls for a great amount of innovation and planning and you would be expected to initiate systems designed to ensure efficient running of your department. You should have at least 5 years experience in handling/managing a large volume of cash in a major supermarket/department store. Age around 25 years.

#### SECTION MANAGERS (Ref. No. 105)

\* Dairy Products \* Heavy Household \* Light Household \* Bakery & Pastry \* Fish \* Stationery \* Toys/Sports

The job involves complete and efficient management of your section, tracking goods movement, helping in purchase and stock planning. You'll be responsible for all product and price displays, the availability of all items with steady supplies from the warehouse. Sound knowledge of products and brands in your section is a must. You are expected to have minimum 10 years experience working in large retail outlets. Age around 25 years.

#### SUPERVISORS (Ref. No. 106)

\* Fish Monger \* Fresh Food \* Bakery & Pastry

Your job is to supervise the day to day running of your section, items display, timely replacement with fresh stock, regular and special product price displays and customer assistance. A friendly attitude, outgoing personality and the readiness to assist shoppers would be highly desirable. You are expected to have minimum 10 years experience working in large retail outlets. Age group: 20 - 25 years.

#### DEPARTMENT MANAGER TRAINEES (Ref. No. 107)

You will be put under all-round training in one of the departments ensuring thorough exposure to all aspects of managing a department including day to day operations, as well as sourcing, negotiating and buying the goods. You should have the ability to judge customer preferences and keep yourself updated on changing trends. Age around 25 years.

#### SECRETARIES (Ref. No. 108)

We are looking for professional and qualified secretaries proficient in all areas of secretarial duties. A minimum 3 years experience in large organisations, computer literacy and fluency in English and Arabic are essential. Age group: 22 - 30 years.

*Good communication and interpersonal skills are required to work in a multi-nationality employee environment. The ability to speak, read and write English is a must and is a basic criterion for selection.*

*All positions offer highly competitive remuneration packages including accommodation, vacation, air tickets plus other benefits. Please deliver your CV with your telephone number and passport size photo to Mr. Henry Haboush, c/o RIVIERA HOTEL, CORNICHE EL MANARA, BEIRUT.*

*You can also fax your CV to Dubai at number 009714-684334. We will contact you in advance for the interview.*

**LAST DATE FOR RECEIVING APPLICATIONS IS APRIL 3, 1999**





## العراق لا يحتاج الى شفقة كاتب أميركي مثلك!

**تلفزيون لبنان**



























## السينما والفن

### فردوس تيرنس ماليك الأرضي هو نفسه جسيم المتقاتلين العشب... آه العشب كيف ينحني ضعيفاً كالجنود لهبوب الموت



... والجنون.



"خريطة الأحمر الربيع" تيرنس ماليك، صورة العرب والوقت.

«هذا العشب الربيعي، كيف يتسلل إلى العالم، من يفلح ذلك؟» (من «خريطة الأحمر الربيع»)  
آن أوآن كلمنتا للنقد، إثر تقديم، في الخطب الأحمر الربيع (\*)  
تيرنس ماليك، ولا تنقص فضيحة الأوسكار ذرة من تقديرنا واعتقائنا بهذا الفيلم البديع، بل على العكس، تضلعف منعماء، وخصوصاً إذا تحدثنا الأسباب غير المعتادة لذلك التحطيم المتمدد، الباهي، للتحفة المطلقة، «خريطة الأحمر الربيع» - «الضفيرة» الأميركية، ولا بد من ملاحظات السينمائي الموليودية الرائعة ومخيلها الجازمة. يصنع فيلمًا

موليودي في استيلاء، يغفر فوق التنازع المكسرة، يتجامل التركيبات الدرامية الرائعة، يعضد المتعالية ويعد «استقامة السياسية»، يعضد البطولات الأميركية، ويضع أوامره النصر والهوت العبي، وكل ذلك مرفوض للتعجبية الأميركية الفارغ (التي إلى كونها أولئك التي تتجسدا في حقل الأوسكار)، والمنطق الموليودي الفارغ والسطحي، والأوسكار تلمح وخادمه اللعين.

فيلم ليس مكرراً مثل ستيفن سبيلبرغ ليكشف ماليك بفلمه الأميركي المرمع والجنون، ولا يعض مخبئه تحت رعاية ليكنول أو الجنرال مارشال، جلوه ليسوا ممولين وليسوا ليطال أو فريقيا تونجيا متضامناً لا تتصل ولا بطولاً ليد المتصورون هم الضحايا، والجنود يمكنهم للوعي الماسوي لما يفعلون. المهم له (خلفاً لسبيلبرغ) ليس لم يقتل البشر؟ بل كيف ينجون التجربة وكيف يتصورون؟ ماليك سينمائي شاعر وفيلسوف، يملك الدرب الماكس، يسلمنا قيمته الشعرية، الأكثر تعقيداً وعمقا وفنوا.

#### الأصل والالتباس

لا يحتفظ ماليك من الرواية الأصل لجيمس جونسون سوى بعض المعطيات الأساسية، مراحل المجهود، أسماء الشخصيات (لا ستان الذي أصبح ستاروس) وبعض المواقف الدرامية، كالواجهة بين الكونوليل والكتين، من غير أن يقي أي أثر لاي اتعنا دني أو اجتماعي (ميسي أو يهودي، من يذرة فقرة أو بنية غنية). أما المشاهد الأكثر صمدا (كالأولاد بين جونسون وسواها) فقد خففها، وانحصر إلى عشرة عدد «الكثيرون» (Narrateurs) الذين ناقصهم لحوالهم النفسية خلال «الفرس أوفر» للكثير استخدم، ينعج ماليك شخصاً الرواية التاريخية ترى واضحاً، يلمح وسيعاً للشخفة والألم الداخلي، للثقل والتضحية، فري السبرجيت كيك (روني مارلسون) مرتباً فوق قتلة لتفاد رفاقه، وحتى ديل الجندي (أري فريمان) الذي كان يقطع اللسان النجمية من لغواه جكت العدو، ينعج في إثارة شغفتهم لم تبق المعركة القاسية استعانة بطوقية الحرب بكل معيبتها، بل تحولت معمودية للروح، معنى سخيلاً الاستعلاء.

#### ماليك: اللغة والمناخ

تيرنس ماليك، مثل المدرج الكبير الرادل ستافلي كوبريك، لا يتصور عمله إلا أسطورياً - شاملاً، ترايدياً رويته السينمائية تمتد من الباندة موهيوس إلى مايلت شكسبير (الجندي الذي يخاطب الراس المظهور في التراب يشبه مالمط مخاطباً الجمجمة بذلك التكم البيزنطية). الأفكار الميتافيزيقية تعبر الفيلم من أوله إلى آخره، الشهور الحاد بالعدم وباندا (أسنا سوي غير، غير». يسمع جوده عن اللود لكتعم ولا يغيره،

## أنواع ومستويات متفاوتة في بانوراما العروض



«قمرها الخاص» الرومنطيقية الجندي.



«يب، خنزير في المدينة» الأنطاج لجمود.

«شكسبير عاشقاً» خلف التنازع في الأوسكار.

الديوان الحاجر الرقيق في المجتمع القاسي المجرى من مشاعره الإنسانية، رقة وحان وغنايت حيلة وفيلم يلقن المصالح للكتاتيات وتسلمها، كاشفاً لهم في أن واحد توتر الحياة المعصرية ووحشتها. ولدنيا جو يوقع الجبار» برقة الفريولا العنيفة، الضحية وغير المؤذية، من صانع جذلي السابقة إلى خلق شخصيات العفوانات المعية من المهور الغني، مصادقة بين الديوان والانسان تغير عما تروى ثيرون التي تبذل كل قواها لحماية مدينتها الفريولا من الميادين الأشرار...

لما جهور المودة والراشدين، فالخيارات متسعة جداً، متعددة الأنواع، من الكوميديا الطبيعية، إلى المفاداة إلى الشرير الدرامي المؤثر، إلى الفيلم الدربي القاسي، حيث تشير بدا إلى استمرار «خريطة الأحمر الربيع» البديع تيرنس ماليك (نظر الكلمة التقنية الوافية أعلاه)، يقلبه عرض ثان لـ «تفاد المجد راين» الذي تقسم «شكسبير عاشقاً» نوميداً، أوسكاراً الأخيرة، وكلاماً وسب ماليك فوزه المستحق. ومع ذلك، يترار شريط سبيلبرغ بأخراج متقن وشريط صولي ممتاز، وخصوصاً في مشاعره الأولى حيث يؤدي المخرج الأميركي «تير» لخرافية بارعة لا تخطو من استعراضية لافتة، «شكسبير عاشقاً» المعتاد بدويته، الرئع بفرانته، أما الملائز بدوره تقديراً ميلافاً فيه، قياساً بفيلم تيرنس ماليك الحجازي، الجدي والمعق والظهير الضمون، شريط ماض منعش، مسر، مخدع للمواظف، جميل أخيه التاريخي، حسن الإيقاع والأداء، نصح به المودة وكل فئات الجمهور... وفي الجديد، لنا «فانور» لسبحني لوميت مع شارون ستون مستعينة الدور الذي أبدعت فيه ماضيا جيداً رولانز التي كانت تسمى التي الشامد والخلف من رجال المافيا مالطرية، والمسؤال البديهي والحنفي الذي يطرح نفسه، ما جدوى هذه إعادة، المتسوخة والممسوخة غير المبررة لشريط جون كاسافيتش (زوج رولانز الرادل) الذي كان ممحلاً بكل عناصر الفرافة التي ميزت نسخته الأولى؟ ما لجدوى؟ وما الألفة؟ سوى العرض لبعض مفاظن ستون التي أضحت مبتذلة وهي رلكسة حاضرة السائقين لمجرد الأثرة والفنون والسينما، ولعله الدليل الأسطع على الفلاس سيدني لوميت ذي التجاذبات اللطيفة في بداياته مع أفلام كلاسكية مثل «لنا عشر رجلاً غاضباً» وسواها... إلى أفلام الحقبة واللاس ذات النفس الرومنطيقية الميولاري، القام على جماليات الطر والتصوير، مثل «قمرها الخاص» لمارشال ميركوفيتش مع كاترين كورمكس وروفرس سيويل في كادر مدينة البندقية الأسرى... وكلام «الملكة» تلك هام مع يولي والكر في أسبقيا على مشارف حربها الملية، حيث تدمر قلبه القاسية والمزمنة... ثم «التقاء جو يلاك» لمارتن بريست مع براد بيت والقدير جون موبكين، ومناسبات تداني «فاوست» الأصل بمصانيفه المتأخرين حيث الموت المتناجس في هيئة بشرية... دون أن ننسى البديع «تفاد» لكاروس ساورا الذي أجز مع مخرج تصويره القدير فيكتور ستورارو لوحة كدية حرة الألوان، عبقية الدلالة، في أجواء أيركا اللاتينية مع التناغم، والكونفرانسيا التي تغمز إلى كعج الديكتاتوريات المنتشرة في تلك البقاع... ولا تزال كوميديا الفرنسي فرانسيس فيبير «شخه السائقين» تطلق القهقهات العالية، لفرادة فيها وكلمه مؤلف وموارنا، مع تيريز إيرميت وديك فيلوري، واصحة هذا الفيلم تتردد واسعة في أوساط المودة والجمهور اللليل الذي يؤم المصالح، مما يند بكسا مفعلاً للسينما الفرنسية التي ما عرفت يوماً نجاحاً وقبولاً مماثلين من جمهورنا المحلي.

ج.ك.

### جون مادن مخرج "شكسبير عاشقاً": أردت للفيلم أرفع قدر من الواقعية



جون مادن، بريطاني في عقر اندر الموليودية.

«شكسبير عاشقاً» حديث الناس والأوساط السينمائية، عقب انتصاره المدي والفناني في الأوسكار، الفيلم، لكن أيضاً مخرجه البريطاني جون مادن، الذي عاش خمسة وعشرين عاماً في الولايات المتحدة، يعود قبل بضع سنوات إلى وطنه الأصلي، ويرتد من هناك بكدراته وموهبته وتلحاحه إلى عقر اندر الموليودية.

جون مادن اختصاصي في شكسبير منذ مرحلة الدراسة، حتى أنه أنشأ فرقة مسرحية تحمل اسم الدراماتوري الخالد ثم ما لبس أن الولايات المتحدة في عمر الخامسة والعشرين ليخوض غمار الأعمال الدرامية للتلفزيون وينجز السينما فيلمين فقط ألا مجموعتين (أحدهما اقتباس لرواية أديث وارثون، مع إيان نيسون وديريسا أركيت)، ولم يلق الفيلم الذي حققه في أكترا «سيدة ويندسور» ماذا يقول البريطاني المتصغر في موليود لوصفي وتنامون من «ستوديو» الفرنسي في فيلمه «الجيل، الفريد الفكره والأوجه» حيث قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

فعلماً لا يعرف القليل من حياة جون مادن القليل من المعلومات عن شيا به وختم حياته، لكن ينمنا، كل المعلومات أنه كان يعمل في لندن مكتباً، في أي تاريخ تمجيداً مبد كل تلك المسرحيات أماما فعل الكتابة بهذا القدر، ماذا، لا أحد يعرفه.

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

### إنو موريكوني صاحب الإنتاج الوفير: الموسيقى عشق حارق إن لم نروه

مع استمراره في الإنتاج الغزير، عبر فيلمين حديثين لوران بيتي (بولورث) وجوريجي تونكاتوري (أسطورة عارف اليسانو فوق المحيط)، يلق إنو موريكوني، أحد أكبر أساطير الموسيقى الجيدة والخالدة للسينما، وفي غزائته إلى اليوم موسيقى أكثر من أربع مئة فيلم، وفكريات مع أكبر المخرجين في العالم، حيث لفت مرة في الغرب، أو الساعة الموسيقية في بطة في من الدولارات أو «المعصومون» وسواها مما لا يحصى.

إنو موريكوني يعتبر اليوم أشهر مؤلفي الموسيقى السينمائية وأكثرهم غزارة.

الموسيقى، تعلم قواعدنا من ولده عارف الجار، فكان البوق النحاس اختباره الأول. هذا الإيطالي المولود عام ١٩٢٩ أطل بموسيقاه على السينما في ١٩٦١ في فيلم «مهمة سرية» لمخرجه لوتشيانو سالسي. ومن برناردو برتولوتشي (وفيلمه «١٩٠٠» إلى ميري غروني (جامعة المصليين) وبريان دي بالما (المعصومون) وسيرجيو ليوني، بملت كتابات إنو موريكوني للسينما ربح مئة توليفة حتى اليوم، من وهي أفلام رعاة البقر، والموضوعات السياسية والتاريخية والكوميديا.

قبل غالباً إنو موريكوني لا يهذه موسيقاه، صام بقدر ما هي مزاجية، قليل الكلام بقدر ما هي فصيحة، كدية. أما سمته البركانية فطالما تحدثت حمماً في إنتاجه الغزير. فاني يجمع التواضع والثقة، السكينة والمبادرة، الخجل والهداية، ميل إلى الرصانة المطلقة لدى الكلام على عمله وولعه بالموسيقى.

مجلة «الأكسبرس» الفرنسية التقته في منزله، في روما، بين غزاهه السيدة، من أساطير الكتب وشطرنج وأرغن يعود إلى القرن السابع عشر.

«إنتاج الموسيقى للسينما كفيف رغم طلائعته المتكسرة على الفن السابع.

«حين تخرجت من كونسرفتوار سانتا شيشيليا، لم أفكر قط سوى في الموسيقى الكلاسيكية، حتى جاءت الحرب، تلك الفترة القاسية في أيطاليا، حيث اضطرت إلى أسالة عائلتي، عازفاً على الرومبون في التواني المكثفة بالأميركيين. كنت أشعر بألم لكل تقاضي ما لا أفكر في المحتلين. بعد ذلك، أشرت بعض التوزيعات الموسيقية للتلفزيون والمسرح والسينما، كنت أعمل ككسفة، لأن حظرة الموسيقي «الخفيفة» كانت، على أشدها آنذاك، في غضون ذلك، بدأ إسسمي ينتشر حتى طلب إلى سيرجيو ليوني التعاون معه في فيلم «من أجل حفة من الدولارات».

لوني

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

في قصة «شكسبير عاشقاً»، حيث يلتقي شكسبير تلك التي الممته «روميو وجوليت»، مل في مطقة (الواقع).

ج.ك.

ج.ك.

ج.ك.

ج.ك.

ج.ك.

ج.ك.





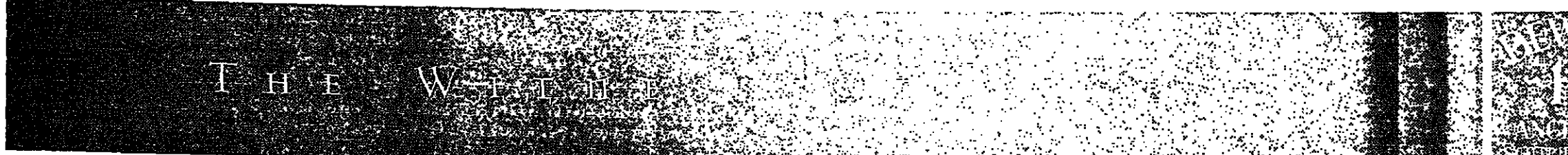
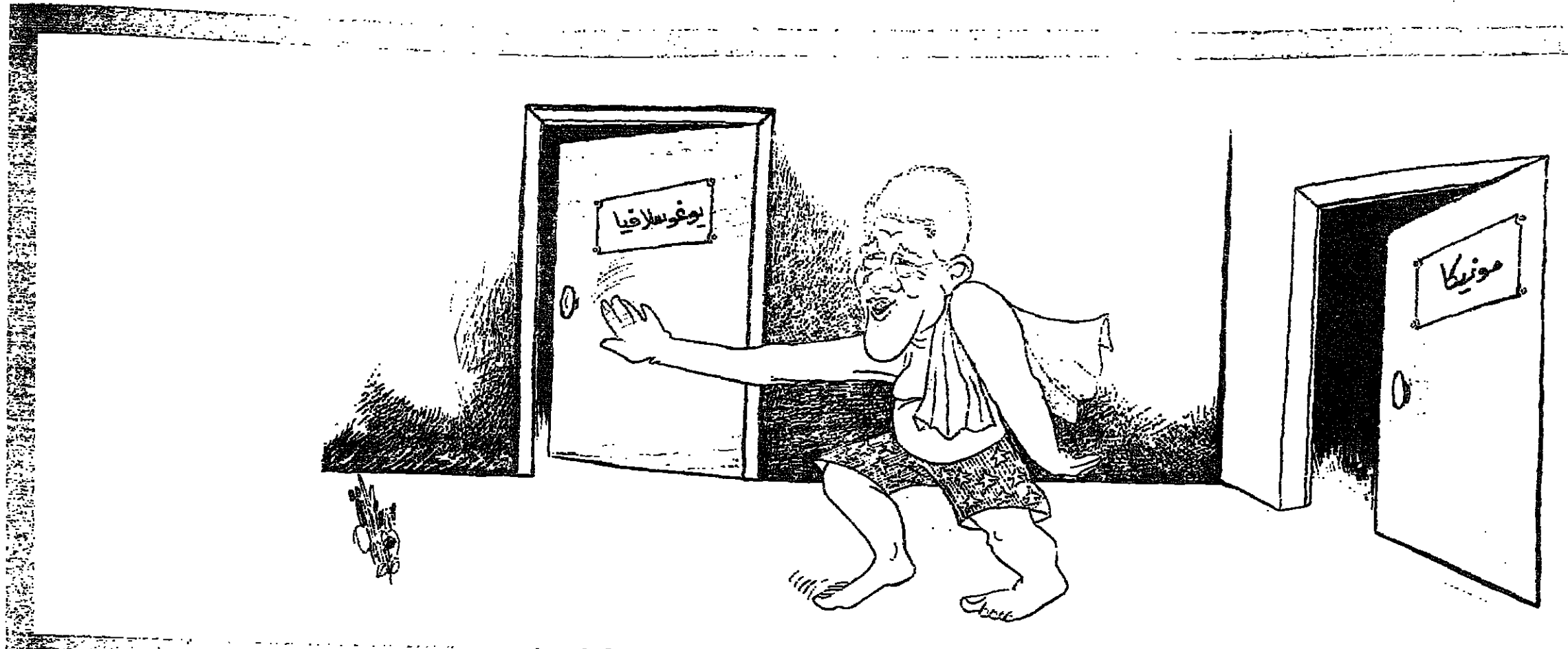




on a great deal  
Cadillac  
PERFECT  
IMPERFECT  
الحلفاء يرفد  
سيل ال  
حربا



ياسين لوفورسيتيه  
(وص ف)



## برنامج "فينكس" يرصد إشارات من الفضاء: هل نحن صنف نادر أم هناك أقران لنا؟

علماء قدامين على التلقت الإشارات الآتية من تخوم الفضاء. الأقوى في العالم الأول الموجود في جزيرة بورتوريكو بعد الأقوى في العالم بقية التي يبلغ قطرها ٢٠٥ أميال لكنه ثابت. ويظهر المواني الضخم إشارة راديو مختلة نكية قادمة من الفضاء. وهو مربوط بتلسكوب شريك في جوردن بك قرب كاليفورنيا (شمال شرق بريطانيا) النوقع العلمي التابع لجامعة مانشستر. ويقول إيان موريسون أحد مسؤولي البرنامج بفخر: "لنا نملك أفضل التجهيزات المستعملة والنظام الذي نستعمله يمكنه كشف مخالطة بالملف المحمول على مسافة ٢٥٢ مليون كيلومتر من الأرض". ويضيف كلفه برنامج فينكس الكبيرة فيه بول في شكل كامل من تبرت خاصة. وقد حشرت قرات الرافعة بقرتين في السنة، كل منهما ثلاثة أسابيع. بدأ نشاط البرنامج في إيلول الماضي، وانقطع فجأة نتيجة ميوه أعاصير جورج، ثم استؤنف في ١٥ آذار الجاري. ويقوم جهاز التلقت مزود بـ ٥ مليون قناة بتحليل الإشارات المتقطعة بواسطة الرادارين في امج البحر. ولا يوجد الباحثون أجزمتهم في شكل عشوائي بل اختاروا مناطق يعتقدون أن احتمال وجود حياة فضائية فيها كبير، وهي حوالي ألف نية في مجرة درب اللبانة، شبيهة بشمسنا، تحيط بها كواكب في

شاشة الكمبيوتر السواء الموصلة برادار فضائي ختم مصوب نحو سيرة النساء تلقت بالوف التلقت المهيبة البيضاء، لكنها لا تزال خالية من أي علامة مضمونة تشير إلى وجود حياة خارج الأرض. إلا أن كيفين دالي، النهمك بالعلم وسط تشاك الكليات في إنكلند، إن يؤكد عدم وجود سكان هناك. لكن إذا لم نحاول أن نعرف فيسيفي السؤل بلا جواب إلى الأبد. كيفين دالي المنسب المعلوماتية الذي يحتفظ بظفر تلميد، بشعره الطويل المتسلسل على ظهره، هو أحد الرجال الأساسيين في برنامج فينكس. وهو برنامج علمي بريطاني - أمريكي حدد مدحا له مطاردة أي إشارة من وجود حياة نكية في الكون الفضائي. وفريق فينكس علماء فيزياء فلكية وخبراء في الاتصال بالرادار مجموعة من المفاهيم الحديثة بوجود رجال خضر صغار القامة أو لطباق خائفة من تلك التي تحدثت عنها روايات الخيال العلمي، رغم أن باقي السيرة العلمية ينظرون إلى هذا الفريق بشيء من الاستخفاف. وينفذ هذا الفريق برنامجه الموروث عن مشروع وكالة الفضاء الأميركية (ناسا) تلت عنه عام ١٩٩٢ بسبب نقص الرعدة المخصصة من مجلس الشيوخ الليبري، بواسطة رادارين فضائيين

## الفتح الروسي

تجبر كوسوفو من الألبان وبين عمليات القصف الأطلسي، كان قد ثبت للعالم أن ألبان كوسوفو هم الذين دفعوا ذلك التين لباصلت أيام ديالات الجيش اليوغوسلافي المتدفع وراهم حتى حدود ذلك التلقيم الشتل. وقد يكون من البكر الحديث عن الحملة النملكية للرجح والخسارة في ذلك البدي اللاري المفتوح، حيث تم تجربة التكتيكات الماروخية المملكة منذ "عاصفة الصحراء" في أحياء يوغوسلافيا. وحيث يضي ميلوسيفيتش في خط التظيم والتجهيز تحت مظلة لم تكن متوافرة في السابق فحبات عملية أميركا - الأطلسي لتوفرها، ولكن الحديث عن تمجير ما يقرب من نصف مليون الباني من كوسوفو، لم يكن ليحصل لولا "الحملة العسكرية" التي انقذت، كذلك أن الحديث عن سقوط ألف قتيل مدني من الحرب لم يكن ليحصل لولا هذه الحملة. يمكن أن نقول: وقياسا بتاريخ الصراعات المتجددة منذ قدم التاريخ في البلقان، إن تصوير مدى الصق الذي قد تمل إليه كركامية والاحقاد الآن، بعد ذلك الاستعمال اللين الذي دفع أميركا حلف الأطلسي إليه إحسانا لا علاقة لها بحماية الألبان في كوسوفو، بقدر ما لها علاقة بالحرص على ترويت أوروبا تركة ثقيلة من المشاكل، وتأمين "قناع التوازن" أمام الحرب والسلمين، تضعه وهي تضي في ضرب العراق. ورغم أوجه التشابه بين صدام للعراق وصدام يوغوسلافيا، فإن من الواضح أن رمالات واشنطن سبقت لظاهرة "الشبح" إلى السقوط فوق أرض يوغوسلافيا، وقد يكون من البكر إقامة أوجه الشبه بين "الفكر الانشراح" والمفكرات الانشراح، ولكن قراءة تصريحات الخزان البريطاني مايكل روز قائد قوة الحماية الدولية في البوسنة والذي يشارك في العمليات ضد يوغوسلافيا، قد تكون مقدمة لادعان عن عزيمة فعلية ستواجهها أميركا وحلف الأطلسي. كيف؟

روز يقول: "إن حلف الأطلسي أخطأ في استراتيجيته (...) ولن يكون في وسعه أن يتال أو يدمر أو يقضي على قدرات الجيش اليوغوسلافي (...) وبين خطب السياسيين الذين يرددون مثل ميلوسيفيتش والوسائل العسكرية المستخدمة تمثل البلية الشاملة". وتقياسا بالبراقف الأوروبية التي ترفض أي تورط بري في القتال وبمقاييس الصراع العسكري التي تجعل من المستحيل تحقيق أي شيء غير التدمير العشوائي في يوغوسلافيا، وعندما أقام ميلوسيفيتش سابقا بين عمليات

With five stars and our sixth sense, you will reach the seventh sky.

Even with five stars, we never rest on our laurels. Our unique, well-developed sixth sense, will take you up to new heights, where Italian cuisine is so exquisite, that you might even reach the seventh sky. It's one of these heavenly experiences you will never forget, but always repeat. Ready for the takeoff?

**sesto senso**  
Beirut - Ain El Mreisseh - Cadmos Hotel - Tel: 01-374 892/3/4/5/6/7 - 03-658 000

**أصحاب من... ميت!**

الذي أخذ كان لا يزال حيا بعد ثلاثين ساعة على وفاة بروس، ويوم جرياً لكون الجثة وضعت في مشرحة باردة. وتم بعد ذلك تجسيد السائل النضوي ثلاثة أعوام، وفي تموز الماضي زرع مباشرة في ردم غلي. وأشار ناظم باسم أسرة فيرنوف كيث لويس إلى أن الثلاثة تغفل البقاء بعيدة من الأعلام وقال: "إن الأسرة تغفل بحدث حق إلام الأب وأهم وإيمانها، وبعد أن تعيش أولادها المهمة على أفراد سكن مستعملة لمشركتها مع البعيع". واعتبر روثان (٦١ عاماً) مدير مركز الأديب في مستشفى "مستشوري سيتي في لوس أنجلوس، أن ناني "ارنت أن تبقي نكري زوجما حية. ومن هذا الأمل ولدت فتلاً. وفي ما الآن حالة أدى فيها السائل النضوي (ميت) إلى حمل، واتفق ذلك بينع المزيد من السعادة والأمل لعودة في أصعب أوقات الحياة. والسائل النضوي

**باقية من البحر ونكهة من ديارنا**

بهارات البحر

**THE LATEST & UNIQUE BIOMETRIC TECHNOLOGY**

**FINGERSCAN™**  
applied biometrics

Time and attendance for employees have never been faster and more simple. Fingerscan is a unique proof for positive identification. It reduces risk and provides protection with the flexibility to be tailored to your company's exact requirements.

SETS solutions includes terminals for fingerprints, **HAND RECOGNITION**, magnetic, **PROXIMITY** and barcode readers, in addition to our complete time management, payroll and personnel systems.

**SETS** sal  
Beirut - Mansourieh G. Walkin Center - R.O. Box 129  
Tel: (04) 401880 (pbx)  
Fax: (04) 531718  
E-mail: sales@sets.com.lb

**DELL**  
Exclusive Agent

**النهار**

رئيس التحرير: إسماعيل الحاج  
مجلس التحرير: مدير التحرير: أنطوان صعب  
بيثة وترات: راجح الذوري  
عربيات ودوليات: سحر بقاصيري  
ديبلوماسية وقضايا: جهاد الزين  
مجلات سياسية: نبيل بومنتف  
المدير المسؤول: جوزف نصر

مكتب الملتقى: طرابلس - شارع التري، ص. ب. ١١/٢٢٢ - بيروت - لبنان - تلفون: ٠١/٢٤٤٥٧٦ - فاكس: ٠١/٢٤٤٥٧٦  
مكتب: عكا - تلفون: ٠٢/٢٢٨٩٦٦ - ص. ب. ٢٠٢٠٩٠٢ - طرابلس - تلفون: ٠٢/٢٢٨٩٦٦ - ص. ب. ٢٠٢٠٩٠٢  
مكتب: نابطية - تلفون: ٠٧/٧٢١٥٦٦ - ص. ب. ٢٠٢/٢٢٧٧٢٠ - ص. ب. ٢٠٢/٢٢٧٧٢٠ - ص. ب. ٢٠٢/٢٢٧٧٢٠  
مكتب: الشوف - تلفون: ٠٥/٥٠١٠١٨ - ص. ب. ٥/٥٠٢٤٢ - ص. ب. ٥/٥٠٢٤٢ - ص. ب. ٥/٥٠٢٤٢  
مكتب: بعلبك - ج. القلعة، شارع عبد المليم الحبار، تلفون: ٠٢/٧١٦١٦٦ - ص. ب. ٢/٧١٦١٦٦ - ص. ب. ٢/٧١٦١٦٦  
مكتب: المتن - تلفون: ٠٢/٢٢٧٧٢٠ - ص. ب. ٢٠٢/٢٢٧٧٢٠ - ص. ب. ٢٠٢/٢١١٦٦٦  
مكتب: عمان - تلفون: ٠٩٦٢-٦١١٦٦٦ - ص. ب. ٩٦٢-٦١١٦٦٦

الانتاج: المطابع التعاونية للمطبعة ش.ج. - المدير العام: وليد تويني - شارع مصرف لبنان - ص. ب. ١١/٢٢٢ - بيروت - لبنان - تلفون: ٠١/٢٤٩٩٦٠ - فاكس: ٠١/٢٤٩٩٦٠  
الانكشاف: برس بديا - تلم - الشرفية، بناية بديا ستر - القلوي - ص. ب. ١١/٢٨٨ - بيروت - لبنان - تلفون: ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠  
الطبع: ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠  
التوزيع: الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والمطبوعات ش.ج. - شارع المعاصري - ص. ب. ١١/٢٠٦ - بيروت - لبنان - تلفون: ٠١/٢٢٨٠٠٧ - ص. ب. ٠١/٢٢٨٠٠٧ - ص. ب. ٠١/٢٢٨٠٠٧  
الاشتراكات: ترويج ش.ج. - بناية بديا ستر - الشرفية، القلوي - بيروت - لبنان - تلفون: ٠١/٥١١٢٢٠ - فاكس: ٠١/٥١١٢٢٠ - ص. ب. ٠١/٥١١٢٢٠  
FRANCE: 35, rue d'Artois - 75003 Paris - Tél: (1) 42.26.83.65 - Fax: (1) 45.63.85.02